

# 山景小学中文报纸



十月号



编辑群：

新闻组：段志鹏、雷霄、任文涛

采访组：罗星海、韦博文

漫画组：艾达、宋高乐

食谱分享：柯艳秋、宋杰凯

学生作品收集：宋秋月

发行人：  
刘老师



前言：

报纸组的学生们很努力地  
为这片园地找文章，收集  
资料

2.

宗旨：

中文班的学生们  
可以表现的平台



3.

目标：

一个月出版一次

# 新闻

## 学校新闻

雷雪

约旦学区健康与保健团队于10月19日星期三下午3:30至晚上7点提供免费的心理健检查。半小时的约是通过Zoom进行，并由有执照的专业人员进行。

yue1 dan4 qu1 jian4 kang1  
yu3 bao3 jian4 tuan2 dui4 jyu2  
10 yue4 19 ri4 xing1 qi2 san1  
xia4 wu3 3:30 zhi4 wan3  
shang4 7 dian3 ti2 gong1 mian3  
fei4 de xin1 li3 jian4 kang1 jian3  
cha2。 ban4 xiao3 shi2 de yue1  
shi4 tong1 guo4 Zoom jin4  
xing2, bing4 you2 you3 zhi2  
zhao4 de zhuan1 ye4 ren2  
yuan2 jin4 xing2。

## 世界新闻

任文涛

乌鲁克(uruk)是世界第一大城市。大约在公元前3600年到2600年，乌鲁克人创造了定义城市的新概念：社会等级、专业职业、政治控制、写作、宗教、生活和公共建筑。乌鲁克(uruk)大约在5500年前出现。如果你考虑到人已经存在了超过20万年，那并不是很久以前！这座城市诞生了我们现在所说的伊拉克。5,000年前，大约有50,000人。但几百年后，它的人口达到了50,000到80,000,000人的顶峰！在那时，河流之间还有其它的11座城市，他们总是会为了土地、水和其他资源而相互争斗。

Dàyuē zài gōngyuán qián 3600 nián hé qián 2600 nián, wū lǚ kè rén chuàngzàole dīngyì chéngshì de xīn gài niàn: Shèhuì děngjí, zhuānyè zhíyè, zhèngzhì kòngzhì, xiězuò, zōngjiào, shēnghuó hé gōnggòng jiànzhù. Uruk dàyuē zài 5500 nián qián chūxiàn. Rúguǒ nǐ kǎolǚ dào zhì rén yǐjīng cúnzàile chāoguò 20 wàn nián, nà bìng bùshì hěnjiǔ yǐqián! Zhè zuò chéngshì dànshēng yú wǒmen xiànzài suǒ shuō de yīlākè. 5,000 Nián qián, dàyuē yǒu 50,000 rén. Dàn jǐ bǎi nián hòu, tā de rénkǒu dádaole 50,000 dào 80,000 qiān rén de dǐngfēng! Dào nà shí, héliú zhī jiān hái yǒu qítā 11 zuò chéngshì, tāmen zǒng shì huì wèile tǔdì, shuǐ hé qítā zīyuán ér xiānghù zhēngdòu. Uruk shìjiè dì yī dà chéngshì. Dàyuē zài gōngyuán qián 3600 nián hé qián 2600 nián, wū lǚ kè rén chuàngzàole dīngyì chéngshì de xīn gài niàn: Shèhuì děngjí, zhuānyè zhíyè, zhèngzhì kòngzhì, xiězuò, zōngjiào, shēnghuó hé gōnggòng jiànzhù. Uruk dàyuē zài 5500 nián qián chūxiàn. Rúguǒ nǐ kǎolǚ dào zhì rén yǐjīng cúnzàile chāoguò 20 wàn nián, nà bìng bùshì hěnjiǔ yǐqián! Zhè zuò chéngshì dànshēng yú wǒmen xiànzài suǒ shuō de yīlākè. 5,000 Nián qián, dàyuē yǒu 50,000 rén. Dàn jǐ bǎi nián hòu, tā de rénkǒu dádaole 50,000 dào 80,000 qiān rén de dǐngfēng! Dào nà shí, héliú zhī jiān hái yǒu qítā 11 zuò chéngshì, tāmen zǒng shì huì wèile tǔdì, shuǐ hé qítā zīyuán ér xiānghù zhēngdòu.

# 新闻

## 地方新闻

段志鹏

伊恩飓风是一个非常大的飓风在佛罗里达。伊恩飓风是美国的第五大飓风。它的风可以到一百十五英里/小时。伊恩飓风让一百多人伤亡，所以也成为第三个致命的飓风灾害。

Yi1 En1 ju4 feng1 shi4 yi1 ge4 fei1 chang2 da4 de ju4 feng1 zai4 fo2 luo2 li3 da2。 yi1 en1 ju4 feng1 shi4 di4 wu3 zui4 da4 de ju4 feng1 de2 dao4 mei3 guo2。 ta1 de feng1 de2 dao4 yi1 bai3 shi2 wu3 ying1 li3/xiao3 shi2。 ke3 bei1 de shi4, yi1 en1 ju4 feng1 si3 le yi1 bai3 duo1 de ren2, suo3 yi3 shi4 di4 san1 zui1 zhi1 ming1 de



# cǎi fǎng 采访



lǐ lǎoshī  
李老师

问：您最喜欢吃的食物是什么？

nín zuì xǐ huān chī de shí wù shì shén me

李老师：老师最喜欢吃中国菜，水果我最喜欢吃西瓜跟芒果。

xī guā gēn máng guǒ

问：您最喜欢的颜色是什么？

nín zuì xǐ huān de yán sè shì shén me

李老师：我最喜欢的颜色是蓝色、紫色还有...

wǒ zuì xǐ huān de yán sè shì lán sè、zǐ sè hái yǒu...

忘记了很多。

wàng jì le hěn duō

问：您的学生做得好不好？

nín de xué shēng zuò de hǎo bu hǎo

李老师：我的学生，刚开始数学跟中文时不好，

wǒ de xué shēng, kāi shǐ shù xué gēn zhōng wén bù hǎo

现在慢慢比较好

xiàn zài màn màn hǎo bǐ jiào hǎo le

问：您最喜欢美国哪一州？

nín zuì xǐ huān měi guó nǎ yī zhōu

李老师：我最喜欢去的是一个很远很远的小岛叫

wǒ zuì xǐ huān qù de shì yī gè hěn yuǎn hěn yuǎn de xiǎo dǎo jiào

夏威夷，因为那里的天气很舒服，没有很冷也没

xià wēi yí yīn wèi nà lǐ de tiān qì hěn shū fú méi yǒu hěn lěng yě méi

有很热。那里有很多水，也有很多好吃的水果，

yǒu hěn rè yǒu hěn duō shuǐ yǒu hěn duō hào chī de shuǐ guǒ

所以老师喜欢去那里。

suǒ yǐ lǎo shī xǐ huān qù nà lǐ

问：您有几个家人？是那一些人？

Nín yǒu jǐ gè jiā rén Shì nà yī xiē rén

李老师：我的妈妈在台湾，我有两个姐姐，一

Wǒ de mā mā zài tái wān wǒ yǒu liǎng gè jiě jiě

个妹妹，一个哥哥。老师还有我的一个女儿在美国。

yī gè mèi mei yī gè gē gē lǎo shī hái yǒu wo de yī gè nǚ'ér zài měi guó

yǒu yī gè nǚ'ér zài Měi Guó

有一个女儿还有儿子在台湾。现在只有李老师，

yǒu yī gè nǚ'ér hái yǒu yī ge ér zi zài Tái Wān xiàn zài zhǐ you lǐ lǎo shī

跟老师的丈夫，也就是老师的老公在美国犹他

州。

gēn lǎo shī de zhàng fū ye jiù shì lǎo shī de lǎo gōng zài Měi Guó Yóu Tā

zhōu

问：在犹他州您最喜欢的地方是哪里？

nín zuì xǐ huān dì dì fāng shì shén me

李老师：我喜欢去的是Moab 国家公园。

wǒ xǐ huān qù de shì Moab guó jiā gōng yuán

问：当您小的时候，你想做什么工作？

dāng nín xiǎo de shí hòu nǐ xiǎng zuò shén me gōng zuò

李老师：我小的时候想要当一个老师，

wǒ xiǎo de shí hòu wǒ xiǎng yào dāng yī gè lǎo shī

可是我现在是老师，我觉得我不想要当老师了。

kě shì wǒ xiàn zài shì lǎo shī wǒ jué dé wǒ bù xiǎng yào dāng lǎo shī le

问：您最喜欢的电影是什么？

nín zuì xǐ huān de diàn yǐng shì shén me

李老师：我没有常常看电影因为李老师很忙，

wǒ méi yǒu cháng cháng kàn diàn yǐng yīn wèi Lǐ Lǎo shī hěn máng

如果我有时间看电影，我最喜欢看戏剧类

rú guǒ wǒ yǒu shí jiān kàn diàn yǐng wǒ zuì xǐ huān kàn xǐ jù lèi

的电影。可是我的老公不喜欢看，所以我们会吵架。

de diàn yǐng kě shì wǒ de lǎo gōng bù xǐ huān kàn suǒ yǐ wǒ men huì

chao jia

问：为什么您当老师？

wèi shé me nín dāng lǎo shī

李老师：因为我来美国的时候刚好有一个中文课程

yīn wèi wǒ lái Měi Guó de shí hòu gāng hǎo yǒu yī gè zhōng wén kè chéng ,

所以我来当老师教小朋友中文，然后我

suo yǐ wǒ lái dāng lǎo shī jiào xiǎo péng yǒu zhōng wén rán hòu wǒ de xiǎo péng yǒu dōu hěn bàng , yuè lái yuè bàng , yuè lái yuè hǎo , lǎo shī jiù shì hěn gāo xìng .

de xiǎo péng yǒu dōu hěn bàng yuè lái yuè bàng yuè lái yuè hǎo lǎo shī jiù hěn gāo xìng

问：您教过别的年级吗？

nín jiào guò bié de nián jí ma

李老师：我很想教别的年级，可是校长不让我，

Wǒ hěn xiǎng jiào bié de nián jí kě shì xiào zhǎng bù rang wǒ , suǒ yǐ lǐ lǎo shī yī zhí jiào sān nián jí wǒ xī wàng kě yǐ gēn liú lǎo shī huàn yī huàn .

suǒ yǐ lǐ lǎo shī yī zhí jiào sān nián jí wǒ xī wàng kě yǐ gēn liú lǎo shī huàn yī huàn

~谢谢李老师接受我们的采访!!~

李老师

lǐ lǎoshī



# 食谱

## 主食

宋杰凯 提供

### 材料Cáiliào

一盒约两碗量的隔夜饭

Yī hé yuē liǎng wǎn liàng de gé yè fàn

适量鸡肉粒

Shìliàng jīròu lì

一个鸡蛋

Yīgè jī dàn

蒜末

Suàn mò(少Shǎo)

少许胡萝卜粒

Shǎo xǔ hú luó bo lì

少许豌豆仁

Shǎo xǔ wān dòu rén

少许葱花

Shǎoxǔ cōng huā

少许油

Shǎo xǔ yóu

少许酱油

Shǎoxǔ jiàngyóu

### 做法zuòfǎ

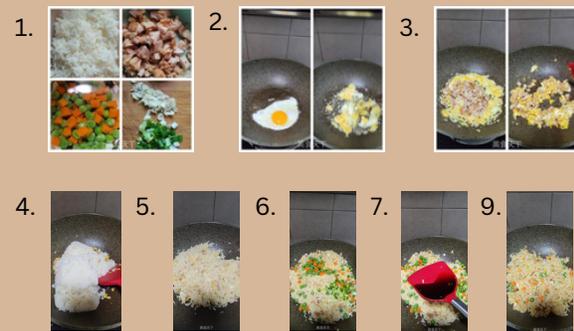
1. 准备：隔夜饭，鸡肉粒，胡萝卜，豌豆仁焯过水，蒜末，葱花。Zhǔnbèi: Gé yè fàn, jīròu lì, húluóbo, wāndòu rén chāoguò shuǐ, suàn mò, cōnghuā
2. 热锅放油，先把鸡蛋炒熟炒香。Rè guō fàng yóu xiān bǎ jīdàn chǎo shú chǎo xiāng
3. 然后放入蒜末，鸡肉粒炒香。Ránhòu fàng rù suàn mò jīròu lì chǎo xiāng
4. 再放入米饭。Zài fàng rù mǐfàn
5. 快速炒散，炒香。Kuàisù chǎo sàn, chǎo xiāng
6. 放入胡萝卜粒，豌豆仁翻炒均匀。Fàng rù húluóbo lì wāndòu rén fān chǎo jūnyún
7. 调点酱油继续翻炒入味。Diào diǎn jiàngyóu jìxù fān chǎo rùwèi
8. 喜欢干香的多炒一会儿，美味的炒饭就完成了。Xǐhuān gàn xiāng de duō chǎo yīhuǐ'er měiwèi de chǎofàn jiù wánchéngle



## 炒饭Chǎofàn

美食天下

<https://home.meishichina.com/recipe-640136.html>



GÈNG DUÒ  
更多...

# 食谱

## 点心/甜点

柯艳秋 提供

在这里输入.

### 牛油果吐司 Niúyóuguǒ tǔ sī

#### 做法 zuòfǎ

#### 材料 Cáiliào

面包 Miànbāo

起司 qǐ sī

鸡蛋 jīdàn

食盐 shíyán

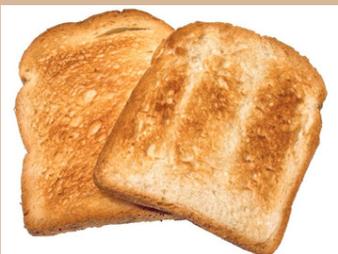
牛油果 niúyóuguǒ

牛奶 niúnnǎi

黄油 huángyóu

胡椒粉 hújiāo fěn

1. 你要烤面包。Nǐ yào kǎo miànbāo
2. 烤面包的时候，你要拿一个碗放鸡蛋和牛奶在里  
面。Kǎo miànbāo de shíhòu nǐ yào ná yīgè wǎn  
fàng jīdàn hé niúnnǎi zài lǐmiàn
3. 然后你放一个平底锅在火炉加热。Ránhòu nǐ fàng  
yīgè píngdǐ guō zài huǒlú jiārè
4. 你要放黄油在平底锅上面可是不要太热因为黄油  
会焦掉。Nǐ yào fàng huángyóu zài píngdǐ guō  
shàngmiàn kěshì bù yào tài rè yīnwèi huángyóu huì  
jiāo diào
5. 然后（如果你喜欢）放起司在鸡蛋和牛奶的碗  
里。Ránhòu rúguǒ nǐ xǐhuān fàng qǐ sī zài jīdàn hé  
niúnnǎi de wǎn lǐ
6. 放鸡蛋，牛奶，和起司在平底锅里。Fàng jīdàn  
niúnnǎi hé qǐ sī zài píngdǐ guō lǐ
7. 你要搅动材料。Nǐ yào jiǎodòng cáiliào
8. 鸡蛋做完的时候小心的切牛油果。Jīdàn zuò wán  
de shíhòu xiǎoxīn de qiè niúyóuguǒ
9. 然后放切好的牛油果在土司的上面，鸡蛋最后放  
Ránhòu fàng qiè hǎo de niúyóuguǒ zài tǔsī de  
shàngmiàn jīdàn zuìhòu fàng
10. 放起司，食盐，胡椒粉，和你喜欢的东西在上  
面。Fàng qǐ sī shíyán hújiāo fěn hé nǐ xǐhuān de  
dōngxī zài shàngmiàn
11. 最后你就可以吃了！Zuihòu nǐ jiù kěyǐ chīle



文字：宋高乐

图：艾达

# 公园的一天



# 学生作品

宋秋月 整理

每日中文练习  
姓名: 俊龙 号码: 20 日期: 10/12/22

1. 看拼音写句子  
qǐng wèn wǒ kě yǐ zuò zài nǐ de páng biān chī wǔ fàn ma?  
请问我可以坐在你的旁边吃午饭吗?  
xiǎo gǒu cóng jiā zǒu dào gōng yuán, tā zǒu de hěn yuǎn.  
小狗从家走到公园,它走的很远。

2. 词语排序  
我 从 明天 去 犹他 去 迪斯尼乐园 Disney  
明天我从犹他去迪斯尼乐园。  
哪里? 我们 请问 现在 要去  
请问我们现在要去哪里。

3. 写一写  
如果你想做一个你自己的公园,  
1. 你的公园会在哪里?  
2. 你的公园里有什么?  
3. 谁可以去你的公园?  
4. 你们可以在里面做什么?  
如果我做一个公园我住在里面。我在里面种花和养鱼。我为我的狗和狗玩。因为我觉的人喜欢跟狗玩和它们可以比赛。在我的公园每个人可以进来。我觉的在我的公园你可以跟狗玩,第二坐在过山(he)里面玩,第三你可以跟朋友玩 yo ho janso



邵老师/俊龙

邵老师/俊龙

每日中文练习  
姓名: 俊龙 号码: 20 日期: 10/11/22

1. 看拼音写句子  
zài chūn tiān de jià qī, wǒ qù hěn yuǎn de guó jiā gōng yuán wán.  
在春天的假期我去很远的国家公园玩。  
sān zhī xiǎo yáng hé sì zhī xiǎo niú hěn jìn, tā men zài tiān lí.  
三只小羊和四只小牛很近,它们在天上。

2. 词语排序  
很早以前 在山上 吃树叶 有的恐龙  
很早以前有的恐龙在山上吃树叶。  
这只恐龙 那只恐龙 比 小很多 旁边  
这只恐龙比那只恐龙旁边小很多。

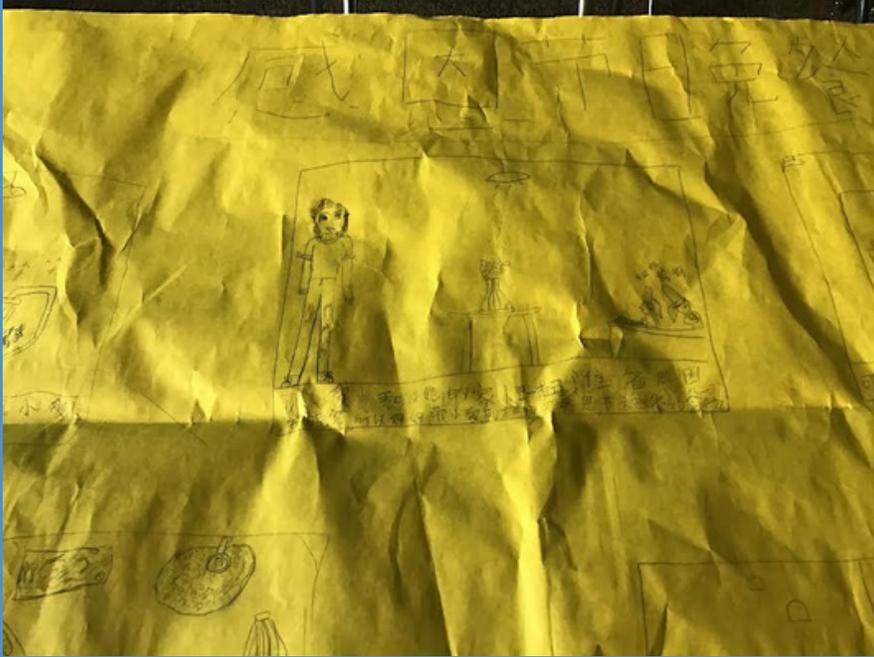
3. 写一写  
如果在春天的假期,你去公园画画,你会画什么?  
他们怎么样 (how)? / 他们是什么颜色的?  
(请你至少写三个 describe at least 3 things)



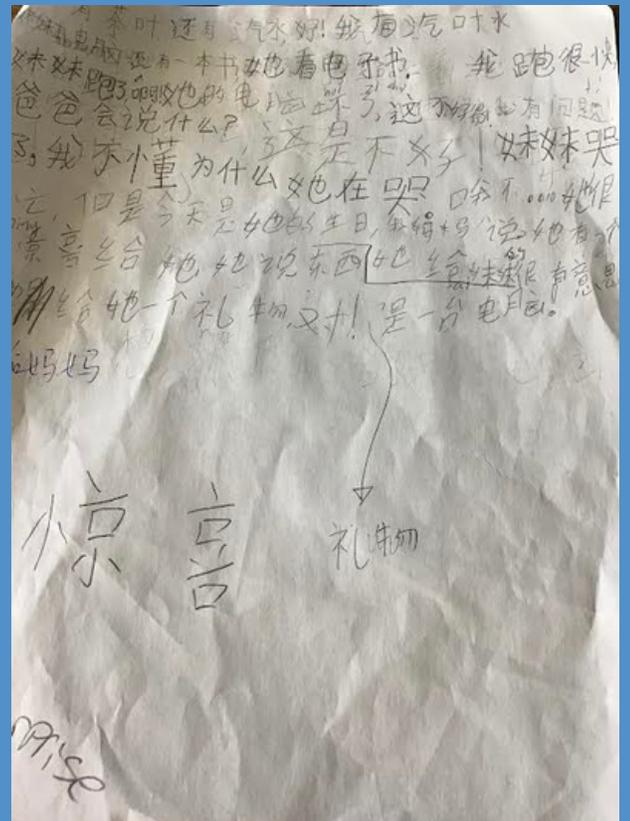
在春天的时候我就画画我的爷爷。我画我的爷爷因为在2019年10月27日他生日。我画他不高也不胖。我还有用蓝色画他的玩具,我画他的生日蛋糕和生日。然后我给奶奶看。  
爷爷在天上看着你,他很高兴!

# 学生作品

宋秋月 整理



麦克老师



麦克老师

